

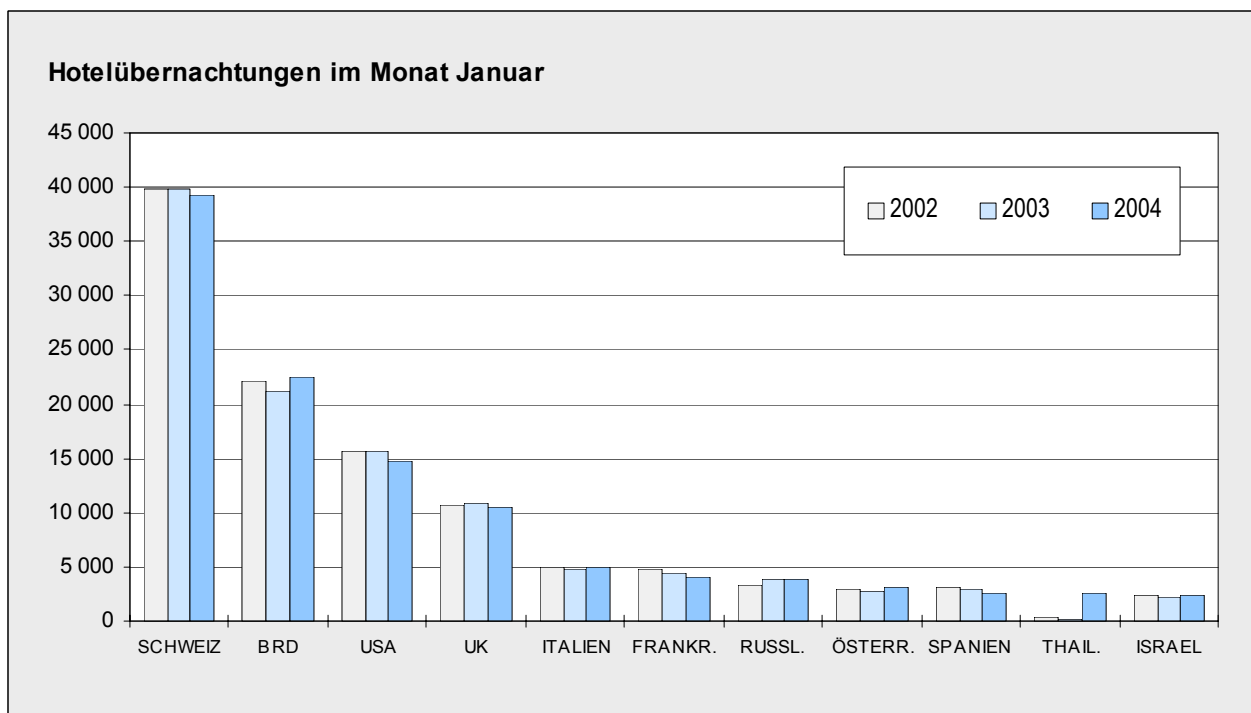
Zürcher Hotelstatistik für Januar 2004

(Provisorische Ergebnisse)

Im Vorjahresvergleich leichte Zunahme der Übernachtungen um 0,8 Prozent auf 144'890.

Im Januar 2004 wurden 76'867 Gäste in den Hotels der Stadt Zürich registriert, 3,7 Prozent mehr als vor Jahresfrist. Im gleichen Zeitraum lag die Zahl der Logiernächte mit 144'890 um 0,8 Prozent über dem entsprechenden Vorjahreswert. Die Gliederung nach Herkunft der Gäste zeigt, dass im Vorjahresvergleich die Zahl der Inlandgäste um 5,9 Prozent zunahm, diejenige der Übernachtungen hingegen um 1,4 Prozent abnahm. Bei den Auslandsgästen gab es 2,8 Prozent mehr Ankünfte und deren Übernachtungen nahmen um 1,6 Prozent zu. Die durchschnittliche Aufenthaltsdauer der Zürcher Hotelgäste sank von 1,94 auf 1,88 Nächte.

Unter den Auslandsgästen (Anteil Übernachtungen am Gesamttotal 72,9%) führten die Deutschen mit 22'550 Logiernächten die Rangliste an, vor den US-Amerikanerinnen und -Amerikanern (14'802) und den Gästen aus dem Vereinigten Königreich (10'601). Von den Herkunftsländern mit den höchsten Frequenzveränderungen nahmen die Logiernächte der Gäste aus Thailand um 2373 (+1839,5%), aus Deutschland um 1253 (+5,9%), aus Australien/Ozeanien um 552 (+29,5%), aus Brasilien um 341 (+23,5%) und aus Österreich um 309 (+10,9%) zu, während jene aus den USA um 950 (-6,0%), aus Malaysia um 750 (-72,7%), aus Indien um 406 (-33,5%) und aus Spanien um 346 (-11,8%) zurückgingen.



T1: Beherbergungsangebot (verfügbar) und dessen Auslastung in der Stadt Zürich

	Betriebe	Gastbetten ¹	Auslastung (%)	Gästezimmer ¹	Auslastung (%)	Aufenthaltsdauer (Nächte)
Januar 2003	109	11 413	40.6	6 823	53.5	1.94
Januar 2004	106	11 087	42.3	6 745	55.8	1.88
Januar–Dezember 2003 Ø	110	11 454	48.6	6 862	60.4	1.92

¹ Verfügbar, im Mittel.

Im Januar 2004 standen Zürichs Gästen 106 meldende *Beherbergungsbetriebe* (Vorjahr 109) zur Verfügung, in denen 11'087 Betten (Vorjahr 11'413) in 6745 Zimmern (Vorjahr 6823) angeboten wurden. Die Gastbetten waren durchschnittlich zu 42,3 Prozent belegt, verglichen mit 40,6 Prozent vor einem Jahr. Die Zimmerauslastung nahm im Vergleich zum Januar 2003 um 2,3 Prozentpunkte auf 55,8 Prozent zu.

Nach *Betriebskategorien* betrachtet, war im Januar die Nachfrage nach Übernachtungen in der Zürcher Hotellerie im Vorjahresvergleich bei den Zwei- bis Vierstern-Hotels zwischen 3,5 und 7,3 Prozent höher, bei den übrigen Betrieben tiefer.

T2: Vorjahresvergleich nach Betriebskategorien (Januar 2003)

	Betriebskategorien						
	Im Ganzen	Einstern	Zweistern	Dreistern	Vierstern	Fünfstern	Nicht klassiert
Ankünfte	76 867	6 255	8 820	20 178	27 155	11 935	2 524
Veränderung (%)	5.2	4.9	6.6	9.8	4.8	0.6	-5.3
Logiernächte	144 890	11 002	16 969	38 111	50 850	21 012	6 946
Veränderung (%)	2.1	-1.5	3.5	4.5	7.3	-3.5	-20.2
Aufenthaltsdauer Nächte	1.88	1.76	1.92	1.89	1.87	1.76	2.75
Vorjahr	1.94	1.87	1.98	1.98	1.83	1.84	3.26
Zimmerbelegung (%)	55.8	66.6	59.9	55.3	55.6	49.9	54.0
Veränderung (%-Punkte)	2.3	4.3	0.0	0.9	5.7	-3.1	2.7
Bettenbesetzung (%)	42.3	43.5	52.3	39.0	42.4	41.9	41.5
Veränderung (%-Punkte)	1.7	-0.4	6.6	0.2	3.3	-1.4	2.5

T3: Ankünfte, Logiernächte und Aufenthaltsdauer nach Herkunftsland

Stadt Zürich: Januar

Herkunftsland	Ankünfte				Übernachtungen				Aufenthaltsdauer	
	Jahr 2003	Jahr 2004	Veränderung		Jahr 2003	Jahr 2004	Veränderung		Nächte	
			absolut	in %			absolut	in %	Jahr 2003	Jahr 2004
Baltische Staaten	64	83	19	29.7	142	191	49	34.5	2.22	2.30
Belarus	16	47	31	193.8	20	104	84	420.0	1.25	2.21
Belgien	674	656	- 18	-2.7	1 124	1 216	92	8.2	1.67	1.85
Bulgarien	160	256	96	60.0	252	455	203	80.6	1.58	1.78
Dänemark	372	303	- 69	-18.5	598	611	13	2.2	1.61	2.02
Deutschland	11 424	12 621	1 197	10.5	21 297	22 550	1 253	5.9	1.86	1.79
Finnland	234	295	61	26.1	437	561	124	28.4	1.87	1.90
Frankreich	2 625	2 397	- 228	-8.7	4 418	4 114	- 304	-6.9	1.68	1.72
Griechenland	525	449	- 76	-14.5	1 208	1 149	- 59	-4.9	2.30	2.56
Irland	232	276	44	19.0	460	565	105	22.8	1.98	2.05
Island	61	57	- 4	-6.6	99	91	- 8	-8.1	1.62	1.60
Italien	2 341	2 384	43	1.8	4 861	4 911	50	1.0	2.08	2.06
Jugoslawien, Bundesrepublik	212	298	86	40.6	354	517	163	46.0	1.67	1.73
Kroatien	192	234	42	21.9	353	433	80	22.7	1.84	1.85
Liechtenstein	62	76	14	22.6	85	85	0	...	1.37	1.12
Luxemburg	168	162	- 6	-3.6	290	239	- 51	-17.6	1.73	1.48
Niederlande	1 166	1 342	176	15.1	2 021	2 317	296	14.6	1.73	1.73
Norwegen	279	310	31	11.1	519	473	- 46	-8.9	1.86	1.53
Österreich	1 468	1 803	335	22.8	2 826	3 135	309	10.9	1.93	1.74
Polen	390	322	- 68	-17.4	589	538	- 51	-8.7	1.51	1.67
Portugal	226	236	10	4.4	555	416	- 139	-25.0	2.46	1.76
Rumänien	186	69	- 117	-62.9	309	154	- 155	-50.2	1.66	2.23
Russische Föderation	1 762	1 738	- 24	-1.4	3 871	3 811	- 60	-1.5	2.20	2.19
Schweden	659	556	- 103	-15.6	1 097	1 023	- 74	-6.7	1.66	1.84
Slowakische Republik	74	113	39	52.7	134	188	54	40.3	1.81	1.66
Slowenien	87	95	8	9.2	178	147	- 31	-17.4	2.05	1.55
Spanien	1 540	1 456	- 84	-5.5	2 920	2 574	- 346	-11.8	1.90	1.77
Tschechische Republik	101	142	41	40.6	168	242	74	44.0	1.66	1.70
Türkei	463	698	235	50.8	1 182	1 223	41	3.5	2.55	1.75
Ukraine	258	204	- 54	-20.9	510	426	- 84	-16.5	1.98	2.09
Ungarn	352	276	- 76	-21.6	635	494	- 141	-22.2	1.80	1.79
Vereinigtes Königreich	6 036	5 954	- 82	-1.4	10 855	10 601	- 254	-2.3	1.80	1.78
Übriges Europa	1 529	1 129	- 400	-26.2	2 527	2 023	- 504	-19.9	1.65	1.79
Europa total	35 938	37 037	1 099	3.1	66 894	67 577	683	1.0	1.86	1.82
USA	7 450	6 887	- 563	-7.6	15 752	14 802	- 950	-6.0	2.11	2.15
Kanada	661	679	18	2.7	1 380	1 493	113	8.2	2.09	2.20
Mittelamerika, Karibik	476	423	- 53	-11.1	1 082	888	- 194	-17.9	2.27	2.10
Argentinien	182	192	10	5.5	383	488	105	27.4	2.10	2.54
Brasilien	486	686	200	41.2	1 452	1 793	341	23.5	2.99	2.61
Chile	40	579	539	1347.5	77	94	17	22.1	1.93	0.16
Übriges Südamerika	242	217	- 25	-10.3	531	444	- 87	-16.4	2.19	2.05
Amerika total	9 537	9 663	126	1.3	20 657	20 002	- 655	-3.2	2.17	2.07
Ägypten	139	147	8	5.8	396	352	- 44	-11.1	2.85	2.39
Marokko, Lib., Algerien, Tunesien	245	196	- 49	-20.0	588	639	51	8.7	2.40	3.26
Republik Südafrika	613	451	- 162	-26.4	1 203	921	- 282	-23.4	1.96	2.04
Übriges Afrika	359	300	- 59	-16.4	571	624	53	9.3	1.59	2.08
Afrika total	1 356	1 094	- 262	-19.3	2 758	2 536	- 222	-8.0	2.03	2.32
China, Volksrepublik	514	819	305	59.3	919	1 038	119	12.9	1.79	1.27
Golf-Staaten	325	407	82	25.2	670	912	242	36.1	2.06	2.24
Hongkong	206	219	13	6.3	433	427	- 6	-1.4	2.10	1.95
Indien	618	372	- 246	-39.8	1 211	805	- 406	-33.5	1.96	2.16
Indonesien	102	71	- 31	-30.4	270	268	- 2	-0.7	2.65	3.77
Israel	1 208	1 203	- 5	-0.4	2 268	2 332	64	2.8	1.88	1.94
Japan	1 180	1 135	- 45	-3.8	2 054	1 941	- 113	-5.5	1.74	1.71
Korea, Republik	411	265	- 146	-35.5	580	454	- 126	-21.7	1.41	1.71
Malaysia	358	107	- 251	-70.1	1 031	281	- 750	-72.7	2.88	2.63
Philippinen	32	52	20	62.5	83	98	15	18.1	2.59	1.88
Singapur	291	321	30	10.3	630	767	137	21.7	2.16	2.39
Taiwan	74	89	15	20.3	140	171	31	22.1	1.89	1.92
Thailand	68	780	712	1047.1	129	2 502	2 373	1839.5	1.90	3.21
Übriges Süd- und Ostasien	400	397	- 3	-0.8	844	833	- 11	-1.3	2.11	2.10
Übriges Westasien	182	108	- 74	-40.7	464	232	- 232	-50.0	2.55	2.15
Asien total	5 969	6 345	376	6.3	11 726	13 061	1 335	11.4	1.96	2.06
Australien, Ozeanien	1 065	1 243	178	16.7	1 871	2 423	552	29.5	1.76	1.95
Aussereuropa total	17 927	18 345	418	2.3	37 012	38 022	1 010	2.7	2.06	2.07
Ausland total	53 865	55 382	1 517	2.8	103 906	105 599	1 693	1.6	1.93	1.91
Schweiz	20 291	21 485	1 194	5.9	39 864	39 291	- 573	-1.4	1.96	1.83
Gesamttotal	74 156	76 867	2 711	3.7	143 770	144 890	1 120	0.8	1.94	1.88

Quellen: BFS für das Jahr 2003, Statistik Stadt Zürich für das Jahr 2004.

T4: Ankünfte, Logiernächte, Aufenthaltsdauer nach Herkunftsland

Zürich-Flughafen: Januar

Herkunftsland	Ankünfte				Übernachtungen				Aufenthaltsdauer	
	Jahr 2003	Jahr 2004	Veränderung		Jahr 2003	Jahr 2004	Veränderung		Nächte	
			absolut	in %			absolut	in %	Jahr 2003	Jahr 2004
Baltische Staaten	7	18	11	157.1	16	21	5	31.3	2.29	1.17
Belarus	1	8	7	700.0	4	10	6	150.0	4.0	1.25
Belgien	267	246	- 21	-7.9	395	372	- 23	-5.8	1.48	1.51
Bulgarien	43	16	- 27	-62.8	50	20	- 30	-60.0	1.16	1.25
Dänemark	113	123	10	8.8	222	224	2	0.9	1.96	1.82
Deutschland	3 912	3 935	23	0.6	6 106	6 590	484	7.9	1.56	1.67
Finnland	93	428	335	360.2	128	122	- 6	-4.7	1.38	0.29
Frankreich	826	1 077	251	30.4	1 304	1 567	263	20.2	1.58	1.45
Griechenland	61	72	11	18.0	156	167	11	7.1	2.56	2.32
Irland	102	124	22	21.6	136	178	42	30.9	1.33	1.44
Island	21	18	- 3	-14.3	23	17	- 6	-26.1	1.10	0.94
Italien	629	593	- 36	-5.7	911	814	- 97	-10.6	1.45	1.37
Jugoslawien, Bundesrepublik	93	20	- 73	-78.5	95	76	- 19	-20.0	1.02	3.80
Kroatien	30	33	3	10.0	56	38	- 18	-32.1	1.87	1.15
Liechtenstein	19	31	12	63.2	28	48	20	71.4	1.47	1.55
Luxemburg	9	16	7	77.8	19	17	- 2	-10.5	2.11	1.06
Niederlande	507	734	227	44.8	1 050	983	- 67	-6.4	2.07	1.34
Norwegen	140	93	- 47	-33.6	208	144	- 64	-30.8	1.49	1.55
Österreich	618	574	- 44	-7.1	981	953	- 28	-2.9	1.59	1.66
Polen	84	160	76	90.5	130	247	117	90.0	1.55	1.54
Portugal	98	86	- 12	-12.2	128	105	- 23	-18.0	1.31	1.22
Rumänien	11	43	32	290.9	27	135	108	400.0	2.45	3.14
Russische Föderation	200	210	10	5.0	252	308	56	22.2	1.26	1.47
Schweden	327	262	- 65	-19.9	473	415	- 58	-12.3	1.45	1.58
Slowakische Republik	18	24	6	33.3	41	38	- 3	-7.3	2.28	1.58
Slowenien	20	23	3	15.0	28	36	8	28.6	1.40	1.57
Spanien	281	408	127	45.2	404	710	306	75.7	1.44	1.74
Tschechische Republik	57	112	55	96.5	130	171	41	31.5	2.28	1.53
Türkei	67	107	40	59.7	97	185	88	90.7	1.45	1.73
Ukraine	63	18	- 45	-71.4	98	40	- 58	-59.2	1.56	2.22
Ungarn	50	75	25	50.0	96	128	32	33.3	1.92	1.71
Vereinigtes Königreich	1 832	1 939	107	5.8	2 821	3 072	251	8.9	1.54	1.58
Übriges Europa	447	265	- 182	-40.7	587	296	- 291	-49.6	1.31	1.12
Europa total	11 046	11 891	845	7.6	17 200	18 247	1 047	6.1	1.56	1.53
USA	3 700	3 876	176	4.8	5 086	5 736	650	12.8	1.37	1.48
Kanada	356	377	21	5.9	448	491	43	9.6	1.26	1.30
Mittelamerika, Karibik	98	97	- 1	-1.0	106	136	30	28.3	1.08	1.40
Argentinien	37	49	12	32.4	42	51	9	21.4	1.14	1.04
Brasilien	73	69	- 4	-5.5	120	124	4	3.3	1.64	1.80
Chile	1	9	8	800.0	1	22	21	2100.0	1.00	2.44
Übriges Südamerika	47	34	- 13	-27.7	77	68	- 9	-11.7	1.64	2.00
Amerika total	4 312	4 511	199	4.6	5 880	6 628	748	12.7	1.36	1.47
Ägypten	154	175	21	13.6	166	267	101	60.8	1.08	1.53
Marokko, Lib., Algerien, Tunesien	56	24	- 32	-57.1	98	31	- 67	-68.4	1.75	1.29
Republik Südafrika	453	401	- 52	-11.5	637	1 097	460	72.2	1.41	2.74
Übriges Afrika	304	266	- 38	-12.5	439	322	- 117	-26.7	1.44	1.21
Afrika total	967	866	- 101	-10.4	1 340	1 717	377	28.1	1.39	1.98
China, Volksrepublik	239	158	- 81	-33.9	251	193	- 58	-23.1	1.05	1.22
Golf-Staaten	520	603	83	16.0	614	680	66	10.7	1.18	1.13
Hongkong	56	40	- 16	-28.6	158	55	- 103	-65.2	2.82	1.38
Indien	771	175	- 596	-77.3	919	262	- 657	-71.5	1.19	1.50
Indonesien	9	17	8	88.9	10	29	19	190.0	1.11	1.71
Israel	256	297	41	16.0	341	391	50	14.7	1.33	1.32
Japan	622	426	- 196	-31.5	924	567	- 357	-38.6	1.49	1.33
Korea, Republik	235	399	164	69.8	710	502	- 208	-29.3	3.02	1.26
Malaysia	70	97	27	38.6	111	289	178	160.4	1.59	2.98
Philippinen	23	8	- 15	-65.2	26	15	- 11	-42.3	1.13	1.88
Singapur	53	56	3	5.7	126	98	- 28	-22.2	2.38	1.75
Taiwan	13	75	62	476.9	80	79	- 1	-1.3	6.15	1.05
Thailand	19	25	6	31.6	75	51	- 24	-32.0	3.95	2.04
Übriges Süd- und Ostasien	344	354	10	2.9	587	511	- 76	-12.9	1.71	1.44
Übriges Westasien	21	6	- 15	-71.4	24	14	- 10	-41.7	1.14	2.33
Asien total	3 251	2 736	- 515	-15.8	4 956	3 736	- 1 220	-24.6	1.52	1.37
Australien, Ozeanien	173	179	6	3.5	224	243	19	8.5	1.29	1.36
Aussereuropa total	8 703	8 292	- 411	-4.7	12 400	12 324	- 76	-0.6	1.42	1.49
Ausland total	19 749	20 183	434	2.2	29 600	30 571	971	3.3	1.50	1.51
Schweiz	12 493	11 525	- 968	-7.7	17 410	18 714	1 304	7.5	1.39	1.62
Gesamttotal	32 242	31 708	- 534	-1.7	47 010	49 285	2 275	4.8	1.46	1.55

Quellen: BFS für das Jahr 2003, Statistik Stadt Zürich für das Jahr 2004.

T5: Entwicklung der Hotellerie in der Flughafenregion¹

	Anzahl Betriebe	Ankünfte	Veränderung zum Vorjahr (%)	Logiernächte	Veränderung zum Vorjahr (%)	Zimmerangebot ²	Auslastung (%)	Bettenangebot ²	Auslastung (%)
Januar 2003	24	32 242	9.2	47 010	10.6	2 170	56.5	3 805	39.9
Januar 2004	22	31 708	-1.7	49 285	4.8	1 972	65.6	3 435	46.4
Januar–Dezember 2003 Ø	24	431 155	1.8	640 620	1.9	2 219	61.4	3 887	45.2

¹ Bassersdorf, Dietlikon, Kloten, Lufingen, Niederhasli, Oberglatt, Opfikon-Glattbrugg, Regensdorf, Rümlang, Wallisellen, Winkel.

² Verfügbar, im Mittel.

In den *Beherbergungsbetrieben der Flughafenregion*¹ stiegen im Januar 31'708 Gäste ab, die 49'285 Übernachtungen erbrachten. Im Vergleich zum Januar 2003 haben damit die Ankünfte um 1,7 Prozent ab-, die Übernachtungen hingegen um 4,8 Prozent zugenommen. Die durchschnittliche Aufenthaltsdauer nahm gegenüber dem Vorjahr von 1,46 auf 1,55 Nächte zu.

Die Kennziffern zur Entwicklung der Hotellerie in den *grossen Schweizer Städten* sind für das Jahr 2004 nicht erhältlich.

14.4.2004/410/HK/Ld

Quellen: BFS für das Jahr 2003,
Statistik Stadt Zürich für das Jahr 2004.

Auskunft:
Hans Kurmann, Telefon 01 250 48 11

Zürcher Hotelstatistik 2004

Das Bundesamt für Statistik (BFS) hat im Rahmen der Sparmassnahmen des Bundes beschlossen, ab 2004 auf die Beherbergungsstatistik zu verzichten. Dank einem gemeinsamen Projekt von Zürich Tourismus, Statistischem Amt des Kantons Zürich und Statistik Stadt Zürich wird auch im Jahr 2004 eine Erhebung bei den Hotelbetrieben des Kantons Zürich sichergestellt. Erhebungsstelle für den gesamten Kanton ist Statistik Stadt Zürich.